

**Taxas de Câmbio informativas de outras moedas - em fim de mês**  
**Other Informative Exchange Rates - end-of-month rate**

**Banco de Portugal (a)**

**X de moeda estrangeira por 1 Euro (preço médio)**

**X foreign exchange units per 1 euro (mid-rates)**

PAÍS/COUNTRY	MOEDA/CURRENCY	novembro/November
AFEGANISTÃO/AFGHANISTAN	Afeghani do Afeganistão/Afeghani	AFN 67,9298
ANGOLA/ANGOLA	Kwanza/Kwanza	AOA 123,065
ANTILHAS HOLANDESAS/NETHERLANDS ANTILLES	Florim das Antilhas Holandesas/Netherlands Antillean guilder	ANG 2,3245
ARÁBIA SAUDITA/SAUDI ARABIA	Rial da Arábia Saudita/Saudi riyal	SAR 4,8699
ARGÉLIA/ALGERIA	Dinar argelino/Algerian dinar	DZD 102,6117
ARGENTINA/ARGENTIA	Peso argentino/Argentine peso	ARS 6,2725
BAHAMAS/BAHAMAS	Dólar das Bahamas/Bahamian dollar	BSD 1,2986
BARÉM/BAHRAIN	Dinar do Barém/Bahraini dinar	BHD 0,48957
BERMUDAS/BERMUDA	Dólar das Bermudas/Bermuda dollar	BMD 1,2986
BIELORRÚSSIA/BELARUS	Rublo bielorrusso/Belarusian rouble	BYR 11.116,02
BOLÍVIA/BOLIVIA	Boliviano da Bolívia/Boliviano	BOB 9,1032
BOTSUANA/BOTSWANA	Pula de Botsuana/Pula	BWP 10,393
CAZAQUISTÃO	Tenge do Cazaquistão/Kazakhstan Tenge	KZT 195,563
CHILE/CHILE	Peso chileno/Chilean peso	CLP 624,562
COLÔMBIA/COLOMBIA	Peso colombiano/Colombian peso	COP 2.354,75
C.E.M. AFRICA CENTRAL/E.M.C. of CENTRAL AFRICA	Franco CFA BEAC/CFA franc BEAC (b)	XAF 655,957
CONGO (Rep.Dem.)/CONGO (Dem. Rep.)	Franco congolês/Congolese Franc	CDF 1.180,74
COREIA DO NORTE/NORTH KOREA	Won norte-coreano/North Korean won	KPW 1,6882
COSTA RICA/COSTA RICA	Colon da Costa Rica/Costa Rican colon	CRC 648,781
CUBA/CUBA	Peso cubano/Cuban peso (c)	CUP 1,2976
EGIPTO/EGYPTO	Libra egípcia/Egyptian pound	EGP 7,9357
EL SALVADOR/EL SALVADOR	Colon Salvadorenho/Savadorian colon	SVC 11,3595
EMIR. ÁRABES UNIDOS/UNITED ARAB. EMIRATES	Dirham dos E. Árab. Unidos/UEA dirham	AED 4,7698
ETIÓPIA/ETHIOPIA	Birr etíope/Ethiopian birr	ETB 23,6365
GANA/GHANA	Cedi do Gana/Cedi	GHS 2,4724
GIBRALTAR/GIBRALTAR	Libra de Gibraltar/Gibraltar pound	GIP 0,8108
GUATEMALA/GUATEMALA	Quetzal guatemalteco/Guatemalan quetzal	GTQ 10,2473
GUIANA/GUYANA	Dólar da Guiana/Guyanese dollar	GYD 264,849
GUINÉ/GUINEA	Franco guineense/Guinean franc	GNF 9.336,93
HAITI/HAITI	Gourde do Haiti/Gourde	HTG 54,736
HONDURAS/HONDURAS	Lempira das Honduras/Lempira	HNL 25,7123
IÉMEN/YEMEN	Rial do Iémen/Yemeni rial	YER 278,874
IRÃO/IRAN	Rial iraniano/Iranian rial	IRR 15.979,27
IRAQUE/IRAQ	Dinar iraquiano/Iraqi dinar (d)	IQD 1.510,27
JAMAICA/JAMAICA	Dólar da Jamaica/Jamaican dollar	JMD 118,2765
JORDÂNIA/JORDAN	Dinar jordano/Jordanian dinar	JOD 0,91915
KOWEIT/KUWAIT	Dinar koweitiano/Kwaiti dinar	KWD 0,36582
LÍBANO/LEBANON	Libra libanesa/Lebanese pound	LBP 1.954,39
LIBÉRIA/LIBERIA	Dólar liberiano/Liberian dollar	LRD 84,409
LÍBIA/LIBYA	Dinar líbio/Libyan dinar	LYD 1,63559
MADAGÁSCAR/MADAGASCAR	Ariary Malgaxe/Malagasy Ariary	MGA 2.925,75
MALAWI/MALAWI	Kwacha do Malawi/Malawi kwacha	MWK 419,4478
MARROCOS/MOROCCO	Dirham marroquino/Moroccan dirham	MAD 11,1113
MAURÍCIA/MAURITIUS	Rupia mauriciana/Mauritian rupee	MUR 40,1267
MAURITÂNIA/MAURITANIA	Ouguiya mauritana/Mauritanian ouguiya	MRO 387,632
MOÇAMBIQUE/MOZAMBIQUE	Metical de Moçambique/Metical	MZN 38,53
MYANMAR/MYANMAR	Kyat de Myanmar/Kyat	MMK 1.106,41
NAMÍBIA/NAMIBIA	Dólar namibiano/Namibian dollar	NAD 11,4717
NICARÁGUA/NICARAGUA	Cordoba oro da Nicarágua/Cordoba oro	NIO 31,2002
NIGÉRIA/NIGERIA	Naira da Nigéria/Nigerian naira	NGN 204,2698
OMAN/OMAN	Rial de Oman/Omani rial	OMR 0,49997
PANAMÁ/PANAMA	Balboa do Panamá/Balboa	PAB 1,2986
PAQUISTÃO/PAKISTAN	Rupia paquistanesa/Pakistani rupee	PKR 125,4188
PARAGUAI/PARAGUAY	Guarani/Guarani	PYG 5.739,81
PERÚ/PERU	Novo Sol do Perú/New Sol	PEN 3,351
QATAR/QATAR	Rial do Qatar/Qatari riyal	QAR 4,7279
QUÊNIA/KENYA	Xelim queniano/Kenyan shilling	KES 111,1926
REP. DOMINICANA/DOMINICAN REPUBLIC	Peso dominicano/Dominican peso	DOP 52,1063

PAÍS/COUNTRY	MOEDA/CURRENCY	novembro/November
S. TOMÉ E PRÍNCIPE/S. TOME AND PRINCIPE	Dobra de S. Tomé e Príncipe/Dobra	STD 24.500,00
SERRA LEOA/SIERRA LEONE	Leona da Serra Leoa/Leone	SLL 5.624,24
SÉRVIA/SERBIA	Dinar sérvio/Dinar (e)	RSD 112,9587
SÍRIA (REP. ÁRABE)/SYRIA	Libra Síria/Syrian pound	SYP 63,0795
SOMÁLIA/SOMALIA	Xelim somaliano/Somali shilling	SOS 2.097,24
SRI LANKA/SRI LANKA	Rupia do Sri Lanka/Sri Lankan rupee	LKR 169,0128
SUAZILÂNDIA/SWAZILAND	Lilangeni da Suazilândia/Lilangeni	SZL 11,4717
SUDÃO/SUDAN	Libra Sudanesa/Sudanese Pound	SDG 5,7333
SURINAME/SURINAME	Dólar do Suriname/Suriname dollar	SRD 4,22
TAIWAN/TAIWAN	Novo Dólar de Taiwan/New Taiwan dollar	TWD 37,7568
TANZÂNIA (Rep.)/TANZANIA	Xelim tanzaniano/Tanzanian shilling	TZS 2.079,06
TRINDADE E TOBAGO/TRINIDADE AND TOBAGO	Dólar de Trindade e Tobago/Trinidad and Tobago dollar	TTD 8,2981
TUNÍSIA/TUNISIA	Dinar tunisino/Tunisian dinar	TND 2,0415
UCRÂNIA/UKRAINE	Hryvnia da Ucrânia/Hryvnia	UAH 10,6355
UGANDA/UGANDA	Xelim ugandês/Uganda shilling	UGX 3.480,25
U.M.OESTE AFRICANA/WEST AFRICAN M. UNION	Franco CFA BCEAO/CFA franc BCEAO (f)	XOF 655,957
URUGUAI/URUGUAY	Peso uruguaio/Uruguayan peso	UYU 25,4785
VENEZUELA/VENEZUELA	Bolívar Forte/Bolívar Fuerte (g)	VEF 5,577
VIETNAME / VIETNAM	Dong do Vietnam/Vietnam Dong	VND 27.075,81
ZÂMBIA/ZAMBIA	Kwacha zambiano/Zambian kwacha	ZMK 6.765,71
ZIMBABUE/ZIMBABWE	Dólar do Zimbabué/Zimbabwe dollar (h)	ZWL 490,87

(a) Atualmente, com exceção das moedas AOA, CSD e STD, que têm cotação contra o Euro, as restantes moedas têm subjacente as cotações face ao dólar dos Estados Unidos (USD) (preços médios recolhidos no último dia útil do mês, cerca das 13.30h; fonte *reuters*) e a taxa de referência do euro face ao USD (fonte: BCE, último dia útil do mês).

(b) Franco da Comunidade Financeira África BEAC- Comunidade Económica e Monetária da África Central : Camarões, Rep. Centro-Africana, Congo, Gabão, Chade e Guiné Equatorial. Autoridade responsável. Banque Central des États de l'Afrique Central.

(c) Sistema de câmbios múltiplos. Paridade fixa face ao dólar dos Estados Unidos. De julho de 1999 a outubro de 2003, paridade fixa face ao euro para as transações com a Área do Euro.

(d) Até fevereiro de 2004 - cotações oficiais para o Dinar Iraquiano. A partir de março de 2004 - cotação para o novo Dinar Iraquiano com base em leilão do Banco Central do Iraque.

(e) Em fevereiro de 2003, data da formação do novo estado Sérvia-Montenegro, introdução do Dinar Sérvio (CSD) para a Sérvia, enquanto que em Montenegro passou a utilizar-se o Euro (EUR). Após a separação da Sérvia e Montenegro, o código ISO do dinar sérvio foi modificado para RSD, com efeitos a partir de 25 de outubro de 2006.

(f) Franco da Comunidade Financeira África BEACO- União Monetária Oeste-Africana : Benim, Costa do Marfim, Burkina Faso, Senegal, Togo, Niger, Mali e Guiné-Bissau. Autoridade responsável. Banque Central des États de l'Afrique de l'Ouest. No caso da Guiné-Bissau, este franco apenas foi introduzido como moeda oficial em 02/05/1997, em substituição do Peso da Guiné-Bissau.

(g) Em 1 de janeiro de 2008, introdução do Bolívar Forte (VEF), equivalente a 1.000 do anterior Bolívar da Venezuela (VEB).

(h) Em 1 de agosto de 2006 o Dólar de Zimbabué (ZWD) foi redenominado na razão de 1 ZWD novo = 1.000 ZWD antigos. Em 1 de agosto de 2008 foi alterado o código ISO do dólar do Zimbabué de ZWD para ZWR e redenominado de 1 ZWR = 10.000.000.000 ZWD. Em 1 de fevereiro de 2009 foi alterado o código ISO do dólar do Zimbabué de ZWR para ZWL e redenominado de 1 ZWL = 1.000.000.000.000 ZWR.

*(a) Currently, with exception of the currencies AOA, CSD, and STD, that have exchange rate against the Euro, the others currencies are based on the US Dollar exchange rate vis-à-vis each currency (average prices on the last working day of the month, at 1:30 PM) and the euro reference rate vis-à-vis the US dollar (source: ECB, last working day of the month).*

*(b) African Financial Community Franc (Franco CFA - BEAC) - Economic and Monetary Community of Central Africa: Cameroon, Central African Republic, Congo, Gabon, Chade and Equatorial Guinea. Responsible authority: Banque Central des États de l'Afrique Central.*

*(c) Multiple exchange rates system. Fixed parity against the US Dollar. From July 1999 to October 2003, fixed parity against the euro for transactions with the Euro Area.*

*(d) Until February 2004 - official rate for the Iraqi Dinar. Since March 2004 - new Iraqi Dinar rate based on Iraqi Central Bank auction.*

*(e) On February 2003, data of the constitution of the new state of Serbia-Montenegro issue of Serbian Dinar (CSD) for Serbia, while Montenegro began using the Euro (EUR). Following the split of Serbia and Montenegro, a new ISO code is effective for the serbian currency since October 25, 2006. The ISO code RSD has replaced the former CSD code.*

*(f) African Financial Community Franc (CFA Franc BEACO) - West African Monetary Union: Benin, Cote d'Ivoire, Burkina-Faso, Senegal, Niger, Togo, Mali and Guinea-Bissau. Responsible authority: Banque Central des États de l'Afrique de l'Ouest. In Guinea-Bissau, the franc was only introduced as the official currency on 2nd May 1997, replacing the Guinea-Bissau Peso.*

*(g) On 1st January 2008, issue of Bolívar Fuerte (VEF), equivalent to 1,000 of the previous Bolívar (VEB).*

*(h) With effect from 1st August 2006, the Zimbabwe Dollar was redenominated at a conversion rate of 1 ZWD new= 1,000 ZWD old. On 1st August 2008 the ISO code changed from ZWD to ZWR and redenominated to 1 ZWR = 10,000,000,000 ZWD. On 1st February 2009 the ISO code changed from ZWR to ZWL and redenominated to 1 ZWL = 1,000,000,000,000 ZWR.*